



譚淑瑩坦言未接受到爸爸突然離開。網上圖片



譚淑瑩貼父女合照悼念。



今年2月譚炳文應家燕之邀上《流行經典50年》。



1933-2020 譚炳文

香港文匯報訊（記者 達里、阿祖）人稱「配音王」的著名配音員譚炳文（炳哥）前晚因呼吸困難入院，經搶救後昨早離世，享年86歲。3個月前發現肺癌的炳哥，曾接受電療並定期到醫院檢查，可惜發現肺癌時已是末期，女兒譚淑瑩透露爸爸離世時很安詳，稱爸爸剛續約TVB仍想完成工作，心願想在年底搞生日會，可惜事與願違。

憾工作遺願未圓 女兒淚別嘆突然

肺癌離世 終年86歲

別了「配音王」譚炳文



譚炳文的台前演出亦大受歡迎。



汪明荃與譚炳文合拍《京華春夢》。



2014年萬千光輝演藝大獎由譚炳文獲得。

五棲藝人 經典角色無數

香港文匯報訊（記者 達里）譚炳文是極少數的「五棲」藝人，涉獵歌、影、視、播音及配音。他在1969年加入無線電視，飾演不乏反派的多個角色，其中最為經典的劇集角色有《京華春夢》的金家大少金振東、《蝦仔多咗》的三叔、《天涯歌女》的周大偉。而炳哥在多套電影中擔演叔父類角色，當中他在電影《黑社會》中飾演的串爆，最令人印象深刻。除在台前演出大受歡迎外，炳哥幕後並擔任配音工作逾半個世紀，有「配音王」的美譽。其中為《包青天》配音的系列劇集之包拯角色深入民心，膾炙人口。熱愛配音工作的炳

哥永不言休，去年美劇、日劇和卡通片配音作品產量超過二十部，一人分飾三十多個角色。最後作品是今年3月在翡翠台播之《慶餘年》，配演莊墨韓一角。炳哥亦出過三十幾張黑膠唱片，唱過《禪院鐘聲》、《舊歡如夢》、《離別叮嚀》等經典金曲，今年2月更應好友薛家燕邀請，在節目《流行經典50年》大開口。炳哥在2014年《無線配音組全人聯歡暨頒獎典禮》中獲頒發「終身成就獎」，同年在《萬千星輝頒獎典禮2014》榮獲「萬千光輝演藝人大獎」，肯定他在演藝圈的付出及貢獻。



江美儀一月曾和炳哥做訪問。

炳哥琴姐最佳拍檔

香港文匯報訊（記者 文芬）譚炳文（炳哥）縱橫娛樂圈超越半世紀，而他與最佳拍檔李香琴（琴姐）一段傳足幾十年的排開，亦廣為大眾津津樂道。兩人從上世紀七十年代開始合作，並合辦了娛樂影片公司，先後製作了《大鄉里威風八面》、《大鄉里與掃街添》等賣座電影，又時時雙雙登台做騷吸金，其後又在八十年代再在電視台聚首。兩人於1998年仍有合作舉行《譚炳文·李香琴繽紛友情三十載》演唱會。不過，當事人一直以好友關係相稱，因炳哥已婚，並育有一對子女。而琴姐早在1950年已跟粵劇老倌譚仲坤結婚，惟誕下女兒後，不久就離婚收場，之後一直未有再嫁嫁衣。李香琴曾在訪問中回應這段排開關係：

「我們不是拍拖，但是有感情，畢竟大家合作多年。由於好多宴會都會請我們一起出席，所以外界才將我們當成情侶看待。」據悉，這段排開更曾一度令炳嫂呷醋。炳哥幾年前接受電台訪問時，被問到炳嫂曾否呷琴姐醋時，炳哥回應：「唔知佢（太太）呷唔呷，佢呷又好唔呷又好，都幾十年，呷乜鬼呀！」由於年事已高，炳哥與琴姐的健康狀況都不大理想。炳哥數年前曾與琴姐見過面，但當時琴姐已腦筋不太靈光。2017年炳哥於公開活動中受訪時坦言，已經很久沒探望琴姐：「她走動不便，不想去打擾她。」據悉，88歲的琴姐現已頭髮全白，行動不便，要坐輪椅出入，近年更深居簡出。



譚炳文與李香琴的排開傳足幾十年。

跟初戀洪卓立結束11年情 湯怡否認公司棒打鴛鴦

香港文匯報訊（記者 阿祖）湯怡接受電台訪問中，透露入行14年，首度夥拍兩屆視帝王浩信演出劇集《反黑路人甲》，希望能「入屋」讓更多人觀摩認識。原來初入行時她曾學唱歌，也演過多齣電影，但奈何性格內向「太宅」又不懂爭取機會，以致發展有限，最初6、7年收入很有限，更試過大半年零工作沒收入，想過給自己限期捱至25歲就轉行，但巧合地每次當想放棄就有機會到來。

比我更怕醜的怕醜仔，不多說話很易臉紅，但他亦很體貼，還記得他出碟找我拍宣傳片時我發高燒，他很sweet買了藥給我吃。」

分手前一年磨合不果

湯怡指英皇從沒棒打鴛鴦，二人宣布分手之前，原來大家已坦誠商量了一年：「講真，一起這麼多年，相處一定有問題；另外，亦因那時我到了一定的年紀（30歲），對女仔來說年紀不小了，我會想將來，會想大家事業的問題，或者分開一下各自去衝，對雙方的成長會更好。我們是用了一年處理，中間試過磨合及改善，最後是決定忍痛分開。無人知將來怎樣，起碼分開一下，為自己為家人都好，是不想再浪費時間。」分手後再見亦是朋友，湯怡感激洪卓立多番為她護航，她亦對被指是「第三者」的朋友，包括陳家樂及「跑友」Gavin So抱歉說sorry，因二人分開不涉及第三者。



湯怡與洪卓立曾相喻為圈中金童玉女。

與愛女慶生 黃日華綻開懷笑容

香港文匯報訊（記者 阿祖）黃日華陪伴患白血病的太太梁潔華抗病6年，但梁潔華終於今年5月不敵病魔離世，終年59歲。上月梁潔華冥壽，女兒黃芷晴仍有自製大戲服及曲譜送給在天國的母親，而9月4日則是華哥59歲生辰，今年沒有太太陪伴在旁度過生日，但華哥尚有愛女為他慶祝。

黃芷晴於社交平台分享了為爸爸黃日華慶生的照片，芷晴知道爸爸愛踢足球，特別送上一個足球主題的生日蛋糕，華哥開懷笑着捧起蛋糕拍照，似暫且擱下了心中的傷痛，跟女兒好好地慶祝，而華哥身後背景，是他跟太太的合照，芷晴留言祝福華哥：「生日快樂，身體健康，開開心心！」更透露牆上的照片是華哥的作品。

芷晴又找回收藏了27年的一張生日卡，原來是在1993年她與媽咪一同寫給華哥的生日卡，寫着：「We love you and hope you have a bright future!」另外還有小時她寫給爸爸媽媽的心意卡，芷晴笑言這些都是出土文物。



黃日華笑着捧起蛋糕拍照。

靚靚生日蛋糕「包」含心意

香港文匯報訊（記者 阿祖）袁詠儀（靚靚）於9月4日度過49歲生日，她昨日於社交平台貼出一張老公張智霖帶領她及兒子「魔童」一家三口溫馨手牽着手的合照，另外還貼上一張依足該構圖由老公張智霖帶領三口子手牽手的蛋糕照片，不過蛋糕中他們踏着的草地上放滿靚靚最愛的「包包」。

靚靚留言：「謝謝所有好朋友在特別時刻，這段時間跟我一起特別的（地）渡（度）過，今天這個蛋糕就充滿美好的回憶！」雖然在疫情之下，靚靚今個生日仍收到來自四面八方的祝賀，除了收花以外，朋友均最知靚靚心意，大部分都送她「包包」造型蛋糕，相信ChiLam應該也不用再買真包包給靚靚了！而靚靚即使過生日有慶祝，仍不忘抗疫，她貼出了三包政府派發印有「同心抗疫」字樣的口罩，實行一家三口齊心抗疫！



靚靚晒一家三口溫馨照。



蛋糕上亦放滿靚靚最愛的「包包」。